



# DIARIO

## DEL GOBIERNO DE CATALUÑA Y DE BARCELONA,

Del Viérnes, 19 de Octubre de 1810.

*San Pedro de Alcántara, confesor.*

Las quarenta horas están en la iglesia de san Miguel del Puerto : se expone à las nueve de la mañana, y se reserva à las cinco de la tarde.

DIA	TERMÓMETRO.	BARÓMETRO.	VIENTOS Y ATMOSFERA.
17 à las 11 de la noche.	15 grad.	8 28 p. 1 l.	N. O. sereno.
18 à las 6 de la mañana.	14	6 28	5 O. nubes.
18 à las 2 de la tarde.	17	2 28	4 S. S. E. entrecubierto.

*Rio-Janeiro 30 Juillet 1810.*

La flote qui était ici a fait voile pour l'Angleterre le 26 de ce mois. La plupart des bâtimens sont portés sur leur lest, vu qu'il leur a été impossible de se procurer aucun chargement en retour. On est ici encombré de marchandises anglaises dont on ne trouve pas le débit. Plusieurs bâtimens ont pris le parti de porter leurs cargaisons au Cap de Bonne-Esperance.

Voilà à quoi est réduite la nation anglaise ; elle doit offrir de port en port le fruit de son industrie ; toutes les nations sont encombrées de ses marchandises ; et ce n'est que pour écouler ce dont elle reflue qu'elle a précipité l'Es-

*Rio-Janeiro 30 de Julio de 1810.*

El día 26 del corriente la esquadra que estaba aquí se hizo à la vela para Inglaterra. La mayor parte de las embarcaciones han partido sobre su lastre, puesto que les ha sido imposible poder haber ningún cargamento de retorno. Aquí estamos llenos de mercaderías inglesas, à las que no se puede dar curso. Varias embarcaciones han tomado el partido de llevar sus cargamentos al Cabo de Buena Esperanza.

He aquí, à que se halla reducida la nación inglesa ; se ve obligada à ofrecer de puerto en puerto el fruto de su industria ; todas las naciones están llenas de sus mercaderías, y no es otra la causa sino la de despachar lo que tiene de su-

pagne dans l'abyme des malheurs qu'en-  
traîne toujours une révolution.

L'Angleterre n'a pas songé au bonheur des espagnols ; mais elle a bien pensé à s'emparer de toutes les richesses de cette puissance, et pour atteindre son but, elle a mutiné les dernières classes du peuple, en les excitant au nom de la religion et de la liberté. Avec l'or qu'elle a répandu, et à l'aide de quelques personnes des classes supérieures, si essentiellement intéressées à l'ancien ordre des choses, elle est parvenue à faire naître dans quelques-uns un enthousiasme qui ne peut être de longue durée, puisque ni les dispositions de la classe intermédiaire, de cette classe qui fait la force de tous les peuples, n'ont point été et ne peuvent jamais être en faveur des opinions qu'on s'efforce de lui faire partager. Le moment n'est pas éloigné, où ces personnes pourront, sans craindre de voir leurs biens séquestrés, manifester leurs sentimens ; où une force supérieure fera rentrer dans le devoir tous les mal-intentionnés, et qui prouvera à l'univers que celui qui a donné des lois à l'Europe, ne sera pas arrêté devant quelques factieux, qui après avoir ruiné leurs compatriotes, iront jouir du fruit de leurs rapines dans quelque coin de l'Angleterre, où ils trouveront encore le mépris.

## EMPIRE FRANÇAIS.

*Rome 4 Juillet.*

La consulte a fait publier ici, dans le bulletin des lois et dans le journal du capitol, le décret suivant :

Au palais de Saint-Cloud, le 18  
Juin 1810.

Napoléon, par la grace de Dieu et les constitutions, Empereur des français, Roi d'Italie, Protecteur de la confédération du Rhin, médiateur de la confédération Suisse, etc. etc.

Considérant que la population des deux départemens de Rome et de Trasimène

por la que ha precipitado à la España en el abismo de las desgracias que siempre arrastra consigo una revolución.

La Inglaterra no ha siquiera soñado en la felicidad de los españoles, pero sí que ha pensado en apoderarse de las riquezas de esta potencia, y para lograr su fin, ha amotinado las últimas clases del pueblo, excitándole en nombre de la religion y de la libertad. Con el oro que ha derramado, y con el auxilio de algunas personas de clases superiores tan esencialmente interesadas al orden antiguo de cosas, pues que ni las máximas ni las disposiciones de la clase intermedia, de aquella clase que hace la fuerza de todos los pueblos, no han sido ni pueden ser la mas en pro de las opiniones, en cuya parte algunos se han esforzado de hacer entrar. El momento no tardará, en que las gentes podrán sin temor de ver sus bienes embargados, manifestar su modo de pensar, à una fuerza superior hará volver à su obligacion todos los mal intencionados, y probará al universo que el que ha dado leyes à la Europa no será detenido delante algunos partidarios, los quales despues de haber arruinado sus paisanos, irán à gozar del fruto de sus rapinas en algun rincón de la Inglaterra, donde tambien hallarán el desprecio.

## IMPERIO FRANCES.

*Roma 4 de Julio.*

La consulta ha hecho publicar aqui en el boletin de las leyes, y en el diario del capitolio el siguiente decreto :

En el palacio de San Cloud el 18  
de Junio de 1810.

Napoleon por la gracia de Dios y las constituciones, Emperador de los franceses, Rey de Italia, Protector de la confederacion del Rhin, Mediador de la confederacion Suiza, etc. etc.

Considerando que la poblacion de los dos departamentos de Roma, y de Tra-

est de huit cent mille âmes, ce qui est le terme moyen de la population d'un de nos diocèses de France, et que cependant il existe, non compris le siège de Rome, trente deux diocèses dans ces départemens; que par le résultat de cette multiplicité de diocèses, le pays se trouve obéré, et a une grande partie de son revenu absorbé par l'entretien de prélats et de chapitres superflus; considérant que dix-sept évêques de ces diocèses se sont mis d'ailleurs hors de notre protection en refusant de prêter le serment qui nous est dû, et que quatorze seuls ont rempli ce devoir, le premier qui ait été recommandé par Jésus-Christ aux chrétiens, la soumission aux pouvoirs établis, nous avons décrété et décrétons ce qui suit:

Art. 1er. Les évêchés de Palestrina, Terracina, Sezze, Piperno, Sutri, Nepi, Sabina - Magliano, Ostia Velletri, Albano, Frascati, Porto Santa-Rufina, Viterbo, Toscanella, Acquapendente, Orvieto, Amelia, Todi, Assisi, Nocera, Foligno et Terni, sont supprimés.

(Se continuera.)

simene, es de ochocientas mil almas, lo que es el término medio de la población de una de nuestras diócesis de Francia; y que con todo hay, sin contar la sede de Roma, treinta y dos diócesis en estos departamentos; que por lo que resulta de esta multiplicidad de parroquias el país se halla empeñado, y tiene absorbida gran parte de su renta por el mantenimiento de prelados y cabildos superfluos; considerando que diez y siete obispos de dichas diócesis se han ido à otro parage fuera de nuestra protección, no queriendo prestar el juramento que se nos debe, y que solos catorce han cumplido con esta obligacion, que es la primera que Jesu-Christo encomendó à los christianos, es decir es la sumision à las potencias establecidas, hemos decretado y decretamos lo siguiente:

Art. 1.º Los obispados de Palestrina, Terracina, Sezza, Piperno, Sutri, Nepi, Sabina Magliano, Ostia, Veletri, Albano, Frascati, Porto Santa Rufina, Viterbo, Toscanella, Asquapendente, Orvieto, Amelia, Todi, Asis, Nocera, Foligno y Terni, quedan suprimidos.

Le mot du dernier logogriphe est Gorge où l'on trouve or et arge.

## CHARADE.

Combien de gens ayant fait mon premier,  
Imprudemment à mon entier,  
Se sont trouvés réduits à prendre mon dernier.

Par Mr. de S. S.

## NOTICIAS PARTICULARES DE BARCELONA.

Barcelona le 18 Octobre 1810.

### ORDRE DU JOUR.

M. le Général de division, Gouverneur de Barcelone, s'empresse de faire connoître aux troupes composant la garnison de la ville de Barcelone et de ses forts, que la ville d'Almeyda et cinq mille hommes

Barcelona 18 de Octubre de 1810.

### ORDEN DEL DIA.

El Sr. General de division Gobernador de Barcelona, se apresura de noticiar à las tropas que componen la guarnicion de esta ciudad y de sus fuertes, que la ciudad de Almeyda y cinco mil hombres

de sa garnison se sont rendus à l'armée française le 27 Août dernier.

Par ordre de Monsieur le Général Gouverneur, l'Adjudant-commandant, chef de l'Etat major du Gouvernement,

ORDONNEAU.

de su guarnicion se rindieron al ejército frances el 27 de Agosto último.

De órden del Sr. General Gobernador, el Ayudante comandante gefe del Estado mayor del Gobierno,

ORDONNEAU.

### AVISO.

Mañana, día 20 del corriente, se empezará el Novenario de las Almas del Purgatorio en la iglesia parroquial de nuestra Señora del Pino de la presente ciudad. Todos los días à las 10 de la mañana se cantará un Oficio solemne en sufragio de las Almas de todos los parroquianos difuntos.

Les personnes qui voudront faire l'acquisition d'un beau cheval noir à tout crin, âgé de 7 ans, taille de 9 à 10 pouces, propre à la voiture, s'adresseront au bureau de ce Journal.

Au bureau de cette feuille on indiquera un sujet en état de faire des liquidations de commerce, fabriques et compagnies; il a une belle écriture, il copiera, fera des états en français, italien, espagnol et catalan, il sera accommodant pour le prix.

#### Aviso.

El que tenga para vender una trompa bien tratada, hecha al estilo del día, y siendo nueva mejor, acuda à la oficina de este Periódico, en donde se le dirá el sugeto que quiere comprarla.

#### Pérdidas.

Quien hubiese hallado una licencia, con otro papel dentro, se servirá entregarla en el despacho de este Periódico, en donde se dará una gratificación.

El Lunes próximo pasado se perdió una aguja de oro para camisa, en cuya cabeza está engarzado un cameo oval:

Quien quisiere comprar un caballo negro con todo su crin, de edad de 7 años, su talle de 9 à 10 pulgadas, bueno para el coche: se dirigirá à la casa de este Periódico.

En la oficina de este periódico darán razon de un sugeto que hará qualquiera liquidacion de cuentas de comercio, fábricas y compañías, como tambien copiará qualesquiera papeles y estados en los idiomas frances, italiano, castellano y catalan, con un buen carácter y muy inteligible, à un precio equitativo.

se suplica à quien la haya hallado se sirva entregarla en la oficina de este periódico, calle de los Escudellers, donde se dará el valor del oro de gratificación.

Quien se hallare con un paragua de tafetan verde, de crosa y baston, que no se acuerda su dueño en donde lo dejó días ha, se servirá avisarlo en la oficina de este periódico.

#### Nodriza.

En el huerto de la calle den Codols se hallará Teresa Asber que busca criatura para criar.

BARCELONA, EN LA IMPRENTA DEL GOBIERNO.